

**DHV-Seminar  
„Wissenschaftsenglisch schreiben“  
Technische Universität Ilmenau, 28. Mai 2010**

**Seminarauswertung**

Bitte vergeben Sie Noten von 1 = sehr gut bis 6 = ungenügend und kreuzen Sie an.

Wie beurteilen Sie ...	1	2	3	4	5	6
1. das Seminar insgesamt?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. den Nutzen für Sie persönlich?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. die inhaltliche Konzeption des Seminars?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. die fachliche Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepman	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5. die didaktische Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepman	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6. die Seminarunterlagen?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
7. die Seminaratmosphäre?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
8. den organisatorischen Ablauf?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

9. Raum für Kommentare zu den Punkten 1 bis 8

---



---



---



---



---

bitte wenden

10. Welche Erwartungen hatten Sie an das Seminar?

- a) \_\_\_\_\_
- b) \_\_\_\_\_
- c) \_\_\_\_\_

11. Wie wurden diese Erwartungen erfüllt?

	1	2	3	4	5	6
a)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

12. Haben Sie Anregungen, die wir bei der Konzipierung und Planung weiterer Seminare berücksichtigen sollten?

---

---

13. Zu welchen anderen Themen können Sie sich ein Seminar vorstellen?

---

---

Bitte senden Sie Ihre Antwort per Fax oder Briefpost an

Deutscher Hochschulverband  
Leiter Projektmanagement  
Dr. Ulrich Josten  
Rheinallee 18  
53173 Bonn  
Fax: 0228 / 902-6680

Vielen Dank!

**DHV-Seminar  
„Wissenschaftsenglisch schreiben“  
Technische Universität Ilmenau, 28. Mai 2010**

**Seminarauswertung**

Bitte vergeben Sie Noten von 1 = sehr gut bis 6 = ungenügend und kreuzen Sie an.

Wie beurteilen Sie ...	1	2	3	4	5	6
1. das Seminar insgesamt?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
2. den Nutzen für Sie persönlich?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
3. die inhaltliche Konzeption des Seminars?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
4. die fachliche Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepmann	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5. die didaktische Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepmann	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6. die Seminarunterlagen?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
7. die Seminaratmosphäre?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
8. den organisatorischen Ablauf?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

9. Raum für Kommentare zu den Punkten 1 bis 8

---



---



---



---



---

bitte wenden

10. Welche Erwartungen hatten Sie an das Seminar?

a) ADVANCED

b) USEFUL

c) \_\_\_\_\_

11. Wie wurden diese Erwartungen erfüllt?

	1	2	3	4	5	6
a)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

12. Haben Sie Anregungen, die wir bei der Konzipierung und Planung weiterer Seminare berücksichtigen sollten?

---

---

13. Zu welchen anderen Themen können Sie sich ein Seminar vorstellen?

---

---

Bitte senden Sie Ihre Antwort per Fax oder Briefpost an

Deutscher Hochschulverband  
Leiter Projektmanagement  
Dr. Ulrich Josten  
Rheinallee 18  
53173 Bonn  
Fax: 0228 / 902-6680

Vielen Dank!

**DHV-Seminar  
„Wissenschaftsenglisch schreiben“  
Technische Universität Ilmenau, 28. Mai 2010**

## Seminarauswertung

Bitte vergeben Sie Noten von 1 = sehr gut bis 6 = ungenügend und kreuzen Sie an.

Wie beurteilen Sie ...	1	2	3	4	5	6
1. das Seminar insgesamt?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. den Nutzen für Sie persönlich?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. die inhaltliche Konzeption des Seminars?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. die fachliche Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepman	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5. die didaktische Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepman	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6. die Seminarunterlagen?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
7. die Seminaratmosphäre?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
8. den organisatorischen Ablauf?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

9. Raum für Kommentare zu den Punkten 1 bis 8

---



---



---



---



---

bitte wenden

10. Welche Erwartungen hatten Sie an das Seminar?

- a) Improving english texts  
b) \_\_\_\_\_  
c) \_\_\_\_\_

11. Wie wurden diese Erwartungen erfüllt?

	1	2	3	4	5	6
a)	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

12. Haben Sie Anregungen, die wir bei der Konzipierung und Planung weiterer Seminare berücksichtigen sollten?

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

13. Zu welchen anderen Themen können Sie sich ein Seminar vorstellen?

Zu sehr vielen,  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Bitte senden Sie Ihre Antwort per Fax oder Briefpost an

Deutscher Hochschulverband  
Leiter Projektmanagement  
Dr. Ulrich Josten  
Rheinallee 18  
53173 Bonn  
Fax: 0228 / 902-6680

Vielen Dank!

**DHV-Seminar  
„Wissenschaftsenglisch schreiben“  
Technische Universität Ilmenau, 28. Mai 2010**

## Seminarauswertung

Bitte vergeben Sie Noten von 1 = sehr gut bis 6 = ungenügend und kreuzen Sie an.

Wie beurteilen Sie ...	1	2	3	4	5	6
1. das Seminar insgesamt?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. den Nutzen für Sie persönlich?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. die inhaltliche Konzeption des Seminars?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. die fachliche Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepmann	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5. die didaktische Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepmann	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6. die Seminarunterlagen?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
7. die Seminaratmosphäre?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
8. den organisatorischen Ablauf?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

9. Raum für Kommentare zu den Punkten 1 bis 8

*8. - laut musik darauf*

---



---



---

*WEGEN  
"LANGE NACHT DER  
TECHNIK" AN DER UNI  
HATTE DRAUSSEN EINE  
BAND GESPIELT.  
Bha*

bitte wenden

10. Welche Erwartungen hatten Sie an das Seminar?

- a) \_\_\_\_\_  
b) \_\_\_\_\_  
c) \_\_\_\_\_

11. Wie wurden diese Erwartungen erfüllt?

	1	2	3	4	5	6
a)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

12. Haben Sie Anregungen, die wir bei der Konzipierung und Planung weiterer Seminare berücksichtigen sollten?

---

---

13. Zu welchen anderen Themen können Sie sich ein Seminar vorstellen?

---

---

Bitte senden Sie Ihre Antwort per Fax oder Briefpost an

Deutscher Hochschulverband  
Leiter Projektmanagement  
Dr. Ulrich Josten  
Rheinallee 18  
53173 Bonn  
Fax: 0228 / 902-6680

Vielen Dank!



**DHV-Seminar  
„Wissenschaftsenglisch schreiben“  
Technische Universität Ilmenau, 28. Mai 2010**

## Seminarbewertung

Bitte vergeben Sie Noten von 1 = sehr gut bis 6 = ungenügend und kreuzen Sie an.

Wie beurteilen Sie ...	1	2	3	4	5	6
1. das Seminar insgesamt?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. den Nutzen für Sie persönlich?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. die inhaltliche Konzeption des Seminars?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. die fachliche Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepman	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5. die didaktische Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepman	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6. die Seminarunterlagen?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
7. die Seminaratmosphäre?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
8. den organisatorischen Ablauf?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

9. Raum für Kommentare zu den Punkten 1 bis 8

---



---



---



---



---

bitte wenden

10. Welche Erwartungen hatten Sie an das Seminar?

- a) - Aufbau von Schriften verbessern
- b) - Wortschatz erweitern
- c) \_\_\_\_\_

11. Wie wurden diese Erwartungen erfüllt?

	1	2	3	4	5	6
a)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

12. Haben Sie Anregungen, die wir bei der Konzipierung und Planung weiterer Seminare berücksichtigen sollten?

---

---

13. Zu welchen anderen Themen können Sie sich ein Seminar vorstellen?

Rhetorik

---

---

Bitte senden Sie Ihre Antwort per Fax oder Briefpost an

Deutscher Hochschulverband  
Leiter Projektmanagement  
Dr. Ulrich Josten  
Rheinallee 18  
53173 Bonn  
Fax: 0228 / 902-6680

Vielen Dank!

**DHV-Seminar  
„Wissenschaftsenglisch schreiben“  
Technische Universität Ilmenau, 28. Mai 2010**

## Seminarauswertung

Bitte vergeben Sie Noten von 1 = sehr gut bis 6 = ungenügend und kreuzen Sie an.

Wie beurteilen Sie ...	1	2	3	4	5	6
1. das Seminar insgesamt?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. den Nutzen für Sie persönlich?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. die inhaltliche Konzeption des Seminars?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. die fachliche Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepman	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5. die didaktische Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepman	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6. die Seminarunterlagen?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
7. die Seminaratmosphäre?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
8. den organisatorischen Ablauf?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

9. Raum für Kommentare zu den Punkten 1 bis 8

*Unterlagen sind wenig verständlich*

---



---



---



---

bitte wenden

10. Welche Erwartungen hatten Sie an das Seminar?

- a) typische häufige Fehler identifizieren  
b) \_\_\_\_\_  
c) \_\_\_\_\_

11. Wie wurden diese Erwartungen erfüllt?

	1	2	3	4	5	6
a)	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

12. Haben Sie Anregungen, die wir bei der Konzipierung und Planung weiterer Seminare berücksichtigen sollten?

Vorleser optisch besser aufarbeiten  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

13. Zu welchen anderen Themen können Sie sich ein Seminar vorstellen?

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Bitte senden Sie Ihre Antwort per Fax oder Briefpost an

Deutscher Hochschulverband  
Leiter Projektmanagement  
Dr. Ulrich Josten  
Rheinallee 18  
53173 Bonn  
Fax: 0228 / 902-6680

Vielen Dank!

**DHV-Seminar  
„Wissenschaftsenglisch schreiben“  
Technische Universität Ilmenau, 28. Mai 2010**

**Seminarauswertung**

**Bitte vergeben Sie Noten von 1 = sehr gut bis 6 = ungenügend und kreuzen Sie an.**

Wie beurteilen Sie ...	1	2	3	4	5	6
1. das Seminar insgesamt?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. den Nutzen für Sie persönlich?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. die inhaltliche Konzeption des Seminars?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. die fachliche Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepmann	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5. die didaktische Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepmann	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6. die Seminarunterlagen?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
7. die Seminaratmosphäre?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
8. den organisatorischen Ablauf?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

9. Raum für Kommentare zu den Punkten 1 bis 8

---



---



---



---



---

bitte wenden

10. Welche Erwartungen hatten Sie an das Seminar?

- a) Anregungen für Formulierungen für das nächste Paper
- b) War unklar über typischen Fehlern/Fällen
- c) Einblicke in stilistische Details

11. Wie wurden diese Erwartungen erfüllt?

	1	2	3	4	5	6
a)	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b)	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c)	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

12. Haben Sie Anregungen, die wir bei der Konzipierung und Planung weiterer Seminare berücksichtigen sollten?

coll. Online - Bsp. für Concordance

13. Zu welchen anderen Themen können Sie sich ein Seminar vorstellen?

Rhetorik -> Stil in wissenschaftl. Diskussionen

Bitte senden Sie Ihre Antwort per Fax oder Briefpost an

Deutscher Hochschulverband  
Leiter Projektmanagement  
Dr. Ulrich Josten  
Rheinallee 18  
53173 Bonn  
Fax: 0228 / 902-6680

Vielen Dank!

DHV-Seminar  
„Wissenschaftsenglisch schreiben“  
Technische Universität Ilmenau, 28. Mai 2010

Seminarauswertung

Bitte vergeben Sie Noten von 1 = sehr gut bis 6 = ungenügend und kreuzen Sie an.

Wie beurteilen Sie ...	1	2	3	4	5	6
1. das Seminar insgesamt?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. den Nutzen für Sie persönlich?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. die inhaltliche Konzeption des Seminars?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. die fachliche Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepmann	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5. die didaktische Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepmann	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6. die Seminarunterlagen?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
7. die Seminaratmosphäre?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
8. den organisatorischen Ablauf?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

9. Raum für Kommentare zu den Punkten 1 bis 8

*Sehr gutes Seminar mit großem Nutzen!*

---



---



---

bitte wenden

10. Welche Erwartungen hatten Sie an das Seminar?

- a) Erkenntnisse über sprachliche Gestaltung
- b) Vorgehensweise bei englischer Übersetzung
- c) Aufbau solcher Texte

11. Wie wurden diese Erwartungen erfüllt?

	1	2	3	4	5	6
a)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b)	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

12. Haben Sie Anregungen, die wir bei der Konzipierung und Planung weiterer Seminare berücksichtigen sollten?

Eventuell anhand eines konkreten Artikels den allg. Aufbau einer wissenschaftl. Arbeit vorstellen

13. Zu welchen anderen Themen können Sie sich ein Seminar vorstellen?

Lesung und Führung;  
Kommunikation

Bitte senden Sie Ihre Antwort per Fax oder Briefpost an

Deutscher Hochschulverband  
Leiter Projektmanagement  
Dr. Ulrich Josten  
Rheinallee 18  
53173 Bonn  
Fax: 0228 / 902-6680

Vielen Dank!



**DHV-Seminar  
„Wissenschaftsenglisch schreiben“  
Technische Universität Ilmenau, 28. Mai 2010**

### Seminarbewertung

Bitte vergeben Sie Noten von 1 = sehr gut bis 6 = ungenügend und kreuzen Sie an.

Wie beurteilen Sie ...	1	2	3	4	5	6
1. das Seminar insgesamt?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. den Nutzen für Sie persönlich?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. die inhaltliche Konzeption des Seminars?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. die fachliche Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepmann	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5. die didaktische Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepmann	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6. die Seminarunterlagen?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
7. die Seminaratmosphäre?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
8. den organisatorischen Ablauf?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

9. Raum für Kommentare zu den Punkten 1 bis 8

---



---



---



---



---

bitte wenden

10. Welche Erwartungen hatten Sie an das Seminar?

- a) Fehlerquellen aufzeigen  
b) prinzipielle Herausforderungsweise erläutern  
c) \_\_\_\_\_

11. Wie wurden diese Erwartungen erfüllt?

	1	2	3	4	5	6
a)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b)	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

12. Haben Sie Anregungen, die wir bei der Konzipierung und Planung weiterer Seminare berücksichtigen sollten?

---

---

13. Zu welchen anderen Themen können Sie sich ein Seminar vorstellen?

---

---

Bitte senden Sie Ihre Antwort per Fax oder Briefpost an

Deutscher Hochschulverband  
Leiter Projektmanagement  
Dr. Ulrich Josten  
Rheinallee 18  
53173 Bonn  
Fax: 0228 / 902-6680

Vielen Dank!

**DHV-Seminar  
„Wissenschaftsenglisch schreiben“  
Technische Universität Ilmenau, 28. Mai 2010**

## Seminarauswertung

Bitte vergeben Sie Noten von 1 = sehr gut bis 6 = ungenügend und kreuzen Sie an.

Wie beurteilen Sie ...	1	2	3	4	5	6
1. das Seminar insgesamt?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. den Nutzen für Sie persönlich?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. die inhaltliche Konzeption des Seminars?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. die fachliche Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepman	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5. die didaktische Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepman	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6. die Seminarunterlagen?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
7. die Seminaratmosphäre?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
8. den organisatorischen Ablauf?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

9. Raum für Kommentare zu den Punkten 1 bis 8

---



---



---



---



---

bitte wenden

10. Welche Erwartungen hatten Sie an das Seminar?

- a) Verb. der engl. Sprache /
- b) Verb. der Formulierung im Englischen
- c) \_\_\_\_\_

11. Wie wurden diese Erwartungen erfüllt?

	1	2	3	4	5	6
a)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

12. Haben Sie Anregungen, die wir bei der Konzipierung und Planung weiterer Seminare berücksichtigen sollten?

---

---

13. Zu welchen anderen Themen können Sie sich ein Seminar vorstellen?

---

---

Bitte senden Sie Ihre Antwort per Fax oder Briefpost an

Deutscher Hochschulverband  
Leiter Projektmanagement  
Dr. Ulrich Josten  
Rheinallee 18  
53173 Bonn  
Fax: 0228 / 902-6680

Vielen Dank!

**DHV-Seminar  
„Wissenschaftsenglisch schreiben“  
Technische Universität Ilmenau, 28. Mai 2010**

**Seminarauswertung**

Bitte vergeben Sie Noten von 1 = sehr gut bis 6 = ungenügend und kreuzen Sie an.

Wie beurteilen Sie ...	1	2	3	4	5	6
1. das Seminar insgesamt?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. den Nutzen für Sie persönlich?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. die inhaltliche Konzeption des Seminars?	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. die fachliche Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepman	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5. die didaktische Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepman	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6. die Seminarunterlagen?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
7. die Seminaratmosphäre?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
8. den organisatorischen Ablauf?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

9. Raum für Kommentare zu den Punkten 1 bis 8

---



---



---



---



---

bitte wenden

10. Welche Erwartungen hatten Sie an das Seminar?

- a) Typische Fehler entdecken
- b) Ausdruck in Englisch verbessern
- c) \_\_\_\_\_

11. Wie wurden diese Erwartungen erfüllt?

	1	2	3	4	5	6
a)	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

12. Haben Sie Anregungen, die wir bei der Konzipierung und Planung weiterer Seminare berücksichtigen sollten?

---

---

13. Zu welchen anderen Themen können Sie sich ein Seminar vorstellen?

---

---

Bitte senden Sie Ihre Antwort per Fax oder Briefpost an

Deutscher Hochschulverband  
Leiter Projektmanagement  
Dr. Ulrich Josten  
Rheinallee 18  
53173 Bonn  
Fax: 0228 / 902-6680

Vielen Dank!

**DHV-Seminar  
„Wissenschaftsenglisch schreiben“  
Technische Universität Ilmenau, 28. Mai 2010**

**Seminarauswertung**

Bitte vergeben Sie Noten von 1 = sehr gut bis 6 = ungenügend und kreuzen Sie an.

Wie beurteilen Sie ...	1	2	3	4	5	6
1. das Seminar insgesamt?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. den Nutzen für Sie persönlich?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. die inhaltliche Konzeption des Seminars?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. die fachliche Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepmann	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5. die didaktische Kompetenz der Referenten?						
Herr Professor Siepmann	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Herr Murphy	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6. die Seminarunterlagen?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
7. die Seminaratmosphäre?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
8. den organisatorischen Ablauf?	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

9. Raum für Kommentare zu den Punkten 1 bis 8

Die Seminarunterlagen waren nicht genügend geeignet, die Präsentation von Herrn Murphy zu folgen. Gut waren die Übungen in den Seminarunterlagen.

bitte wenden

10. Welche Erwartungen hatten Sie an das Seminar?

- a) Herausstellen des Unterschieds zw. wissenschaftl. Schreiben in dt. & engl.
- b) Tipps und Tricks für einen professionellen Ausdruck?
- c) Methodik beim Schreiben wissenschaftl. Aufsätze / Papers.

11. Wie wurden diese Erwartungen erfüllt?

	1	2	3	4	5	6
a)	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b)	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

12. Haben Sie Anregungen, die wir bei der Konzipierung und Planung weiterer Seminare berücksichtigen sollten?

gezielte Hinweise zur Methodik wären sehr hilfreich, siehe loc)

---

13. Zu welchen anderen Themen können Sie sich ein Seminar vorstellen?

Missverständnisse durch Schreiben in der Fremdsprache – Lost in Translation -

---

Bitte senden Sie Ihre Antwort per Fax oder Briefpost an

Deutscher Hochschulverband  
Leiter Projektmanagement  
Dr. Ulrich Josten  
Rheinallee 18  
53173 Bonn  
Fax: 0228 / 902-6680

Vielen Dank!